



Strasbourg, le 4 février 2013

GT-GDR-C(2013)R2

COMITE DIRECTEUR POUR LES DROITS DE L'HOMME
(CDDH)

**GROUPE DE RÉDACTION « C » SUR LA RÉFORME DE LA COUR
(GT-GDR-C)**

2^e réunion

Strasbourg

Mercredi 30 janvier – vendredi 1^{er} février 2013

Agora, Salle G04

RAPPORT

Point 1 : Ouverture de la réunion, adoption de l'ordre du jour et de l'ordre des travaux

1. Le Groupe de rédaction « C » sur la réforme de la Cour (GT-GDR-C) a tenu sa 1^{ère} réunion à Strasbourg du 12 au 14 décembre 2012, sous la présidence de M. Martin KUIJER (Pays-Bas). La liste de participants figure à l'annexe I. L'ordre du jour, tel qu'il a été adopté, figure à l'annexe II. M. Jörg POLAKIEWICZ, Chef du Service des politiques et du développement des droits de l'homme, procède à une allocution de bienvenue.

Point 2: Les mesures provisoires prévues par l'article 39 du règlement de la Cour

2. Le Rapporteur, Mme Yasmine AHMED (Royaume-Uni), présente son projet de rapport sur les mesures provisoires prévues par l'article 39 du règlement de la Cour. Le Groupe examine et adopte le projet de rapport du CDDH tel qu'il figure à l'Addendum I, en vue de sa transmission au DH-GDR pour examen lors de sa prochaine réunion (13-15 février 2013). Le Groupe remercie le Rapporteur pour sa contribution à ses travaux.

Point 3 : « La procédure de requête représentative »

3. Le Rapporteur, M. Morten RUUD (Norvège), présente son projet de rapport sur les mesures provisoires prévues par l'article 39 du règlement de la Cour. Le Groupe examine et adopte le projet de rapport du CDDH tel qu'il figure à l'Addendum II, en vue de sa transmission au DH-GDR pour examen lors de sa prochaine réunion (13-15 février 2013). Le Groupe remercie le Rapporteur pour sa contribution à ses travaux.

Point 4 : Adoption des conclusions et du rapport de réunion

4. Le Groupe conclut qu'avec l'adoption des deux projets de rapport du CDDH susmentionnés, il a rempli son mandat. Il se félicite de l'atmosphère constructive dont ses membres ont fait preuve durant ses travaux, et remercie le Président pour la manière dont il a conduit les travaux.

* * *

Annexe I**Liste des participants****MEMBERS / MEMBRES****ARMENIA / ARMENIE**

Mr Arthur GRIGORYAN, Second Secretary, Legal Department, Ministry of Foreign Affairs of the Republic of Armenia, Government Building N2, Republic Square, Yerevan 0010

BULGARIA / BULGARIE

M^{me} Yordanka PARPAROVA, Direction des droits de l'homme, Ministère des Affaires Étrangères 2, rue Aleksandar Zhendov, Sofia 1040

FINLAND / FINLANDE

Mr Arto KOSONEN, Government Agent, Director of the Unit for Human Rights Court and Conventions, Legal Service, Ministry of Foreign Affairs, P.O. Box 411, FI-00023 Valtioneuvosto

FRANCE

M^{me} Emmanuelle TOPIN, Conseiller, Direction des affaires juridiques, Sous-direction des droits de l'Homme, Ministère des affaires étrangères, 57 boulevard des Invalides, F-75007 Paris

GREECE / GRECE

Mr Dimitrios KALOGIROS, Adviser at the State Legal Council, Ministry of Foreign Affairs, Akadimias 3, 10671, Athens

THE NETHERLANDS / PAYS-BAS

Mr Martin KUIJER, Chairperson of the GT-GDR-C / Président du GT-GDR-C, Senior legal adviser human rights law, Ministry of Justice, Legislation Department, room H.511, Schedeldoekshaven, P.O. Box 20301, 2500 BZ The Hague

Ms Clarinda COERT, Ministry of Justice, Legislation Department, room H.505, Schedeldoekshaven, P.O. Box 20301, 2500 BZ The Hague

Ms Françoise SCHILD, Legal counsel, International Law Division, Human Rights Cluster, Ministry of Foreign Affairs of the Netherlands, P.O. Box 20061, 2500 EB The Hague

NORWAY / NORVEGE

Mr Morten RUUD, Norwegian Ministry of Justice and Public Security, Legislation Department, Oslo

Tel: 00 47 22 24 57 84

E-mail: morten.ruud@jd.dep.no

POLAND / POLOGNE

Ms Marta KACZMARSKA, Senior Expert, Department for the Proceedings before International Human Rights Protection Bodies, Ministry of Foreign Affairs of Poland, Al. J. Ch. Szucha 23, 00-580 Warsaw

ROMANIA / ROUMANIE

Mrs Cristina MORARIU, Legal Adviser, Ministry of Foreign Affairs, Bucarest

SLOVAK REPUBLIC / REPUBLIQUE SLOVAQUE

Mrs Soňa DANOVÁ, Human Rights Department, Ministry of Foreign and European Affairs of the Slovak Republic, Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava

SWEDEN / SUEDE

Ms Sara FINNIGAN, Permanent Representation to the Council of Europe, 67 allée de la Robertsau, F-67000 Strasbourg

SWITZERLAND / SUISSE

M^{me} Cordélia EHRICH, Département fédéral de justice et police DFJP, Office fédéral de la justice OFJ, Domaine de direction droit public, Droit européen et protection internationale des droits de l'homme, Bundesrain 20, 3003 Berne

TURKEY / TURQUIE

Ms Gönül ERÖNEN, Adjointe au Représentant permanent de la Turquie auprès du Conseil de l'Europe, 23, boulevard de l'Orangerie, F-67000 Strasbourg

Mr Nurullah YAMALI, Counsellor, Permanent Representation of Turkey to the Council of Europe, 23, boulevard de l'Orangerie, F-67000 Strasbourg

Mme Işık BATMAZ, Legal Expert, Représentation permanente de la Turquie auprès du Conseil de l'Europe, 23, boulevard de l'Orangerie, F-67000 Strasbourg

UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI

Mrs Yasmine AHMED, Assistant Legal Adviser, UK Foreign and Commonwealth Office Foreign & Commonwealth Office, King Charles Street, London SW1A 2AH

OBSERVERS / OBSERVATEURS**REGISTRY OF THE EUROPEAN COURT OF HUMAN RIGHTS /
GREFFE DE LA COUR EUROPÉENNE DES DROITS DE L'HOMME**

Mr John DARCY, Conseiller du président et du greffier / Adviser to the President and the Registrar, Private Office of the President / Cabinet du Président

Mrs Karen REID, Head of Filtering Section / Chef de la Section filtrage

Mme Sophie PIQUET, Head of Division / Chef de division

PARLIAMENTARY ASSEMBLY / ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE

Mrs Olga KOSTENKO, Parliamentary Assembly Secretariat

EUROPEAN UNION / UNION EUROPÉENNE

Mr Giovanni Carlo BRUNO, Deputy to the Head of Delegation of European Union to the Council of Europe, 8 bld de l'Orangerie, F-67000 Strasbourg

**OFFICE OF THE UNITED NATIONS HIGH COMMISSIONER FOR REFUGEES / OFFICE
DU HAUT COMMISSAIRE DES NATIONS UNIES POUR LES RÉFUGIÉS (UNHCR)**

Mr Samuel BOUTRUCHE, Legal Associate, UNHCR Representation to the European Institutions in Strasbourg

**INTERNATIONAL COMMISSION OF JURISTS / COMMISSION INTERNATIONALE DES
JURISTES**

Ms. Eva RIETER, Netherlands Lawyers' Committee for Human Rights (NJCM)/ICJ, Section international law, Faculty of Law, Radboud University Nijmegen, Thomas van Aquinostraat 4, 6500 KK Nijmegen

SECRETARIAT**DG I – Human Rights and Rule of Law / Droits de l’Homme et Etat de droit
Council of Europe / Conseil de l’Europe, F-67075 Strasbourg Cedex**

Mr Jörg POLAKIEWICZ, Head of Human Rights Policy and Development Department /
Chef du Service des politiques et du développement des droits de l’Homme

Mr Alfonso DE SALAS, Head of the Human Rights Intergovernmental Cooperation Division / Chef de
la Division de la coopération intergouvernementale en matière de droits de l’Homme, Secretary of the
CDDH / Secrétaire du CDDH

Mr David MILNER, Head of the Unit on the Reform of the Court / Chef de l’Unité de la réforme de
la Cour, Human Rights Intergovernmental Cooperation Division / Division de la coopération
intergouvernementale en matière de droits de l’Homme, Secretary of the DH-GDR / Secrétaire du DH-
GDR

Mme Virginie FLORES, Administrator / Administrateur, Human Rights Intergovernmental
Cooperation Division / Division de la coopération intergouvernementale en matière de droits de
l’Homme

Mlle Haldia MOKEDDEM, Assistant / Assistante, Human Rights Intergovernmental Cooperation
Division / coopération intergouvernementale en matière de droits de l’Homme

INTERPRETERS/INTERPRÈTES

Mme Isabelle MARCHINI

Mme Lucie DE BURLET

Mme Corinne McGEORGE

* * *

Annexe II**Ordre du jour (tel qu'adopté)****Point 1 : Ouverture de la réunion, adoption de l'ordre du jour et de l'ordre des travaux**Documents généraux

- Projet d'ordre du jour annoté GT-GDR-C(2012)OJ002
- Rapport de la 1^{ère} réunion du GT-GDR-C (12-14 décembre 2012) GT-GDR-C(2012)R1
- Rapport de la 2^e réunion du DH-GDR (29-31 octobre 2012) DH-GDR(2012)R2
- Déclaration de Brighton CDDH(2012)007
- Suites à donner à la Conférence de haut niveau sur l'avenir de la Cour européenne des droits de l'homme (Brighton, 18-20 avril 2012) CDDH(2012)009REV.
- Déclaration d'Izmir CDDH(2011)010

Point 2 : Les mesures provisoires prévues par l'article 39 du règlement de la CourDocument de travail

- Projet de rapport préliminaire du CDDH sur les mesures provisoires prévues par l'article 39 du Règlement de la Cour GT-GDR-C(2013)001

Documents de référence

- Rapport de la 1^{ère} réunion du GT-GDR-C (12-14 décembre 2012) GT-GDR-C(2012)R1
- Déclaration de Brighton CDDH(2012)007
- Déclaration d'Izmir CDDH(2011)010
- Avis préliminaire de la Cour établi en vue de la Conférence de Brighton GT-GDR-C(2012)001
- Instruction pratique : demandes de mesures provisoires (Article 39 du Règlement de la Cour) GT-GDR-C(2012)002
- Statistics on interim measures accepted and refused by State Party (1 January – 30 June 2012) (uniquement en anglais) GT-GDR-C(2012)003
- Rule 39 decisions by year (2008-2011) (uniquement en anglais) GT-GDR-C(2012)004
- Déclaration du Président de la Cour européenne des droits de l'homme concernant les demandes de mesures provisoires (Article 39 du Règlement de la Cour) (11 février 2011) GT-GDR-C(2012)005
- Research on ECHR Rule 39 interim measures (ECRE – European Council on Refugees and Exiles / ELENA – European Legal Network on Asylum) (uniquement en anglais)
- Article 39 du Règlement de la Cour : modalités d'application et procédure (document d'information du Greffe de la Cour) GT-GDR-C (2012)009
- Résolution et recommandation de l'Assemblée parlementaire sur "Protéger les GT-GDR-C (2012)011

réfugiés et les migrants en situation d'extradition et d'expulsion : indications au titre de l'article 39 du règlement de la Cour européenne des droits de l'homme

- Le processus d'Interlaken et la Cour (document préparé par la Cour) DH-GDR(2012)018

Point 3 : Une « procédure de requête représentative »

Document de travail

- Projet de rapport préliminaire du CDDH sur l'opportunité et les modalités d'une « procédure de requête représentative » GT-GDR-C(2013)002

Documents de référence

- Rapport de la 1^{ère} réunion du GT-GDR-C (12-14 décembre 2012) GT-GDR-C(2012)R1
- Déclaration de Brighton CDDH(2012)007
- Actes de la Table ronde sur « The right to trial within a reasonable time and short-term reform of the European Court of Human Rights », organised by the Slovenian Chairmanship of the Committee of Ministers (Bled, 21-22 septembre 2009) (uniquement en anglais)
- Actes du Séminaire sur les « Dix ans de la 'nouvelle' Cour européenne des droits de l'homme 1998-2008 : bilan et perspectives », organisé par la Cour (Strasbourg, 13 octobre 2008) GT-GDR-C(2012)006
- « Le Greffier de la Cour européenne des droits de l'homme prend des mesures spéciales pour traiter l'afflux d'affaires hongroises relatives aux pensions de retraite » (communiqué de presse, 11 janvier 2012) GT-GDR-C(2012)007
- « Statement on Case-overload at the European Court of Human Rights », European Law Institute, 6 juillet 2012 (uniquement en anglais) GT-GDR-C(2012)008
- Lettre du Greffier de la Cour à l'Agent du Gouvernement italien GT-GDR-C(2013)004
- Note préparée par le greffe de la Cour pour la 1^{ère} réunion du GT-GDR-C GT-GDR-C(2013)005
- Les mesures provisoires devant la Cour européenne des droits de l'homme (Contribution du Groupe européen des institutions nationales des droits de l'homme préparée par la Commission nationale consultative des droits de l'homme (CNCDH) GT-GDR-C(2013)006

Point 4 : Questions diverses

Point 5 : Adoption des conclusions et du rapport de réunion

Document de travail

- Projet de rapport de la 2^{ème} réunion du GT-GDR-C GT-GDR-C(2013)R2